

تحديث عن خارطة الطريق المتكاملة:  
ترتيبات الحوكمة المؤقتة  
المقترحة



تصويب

مشاورة غير رسمية

7 سبتمبر/أيلول 2017

برنامج الأغذية العالمي

روما، إيطاليا

## تصويب

أدخل تنقيح على بعض فقرات الوثيقة المعنونة "تحديث عن خارطة الطريق المتكاملة: ترتيبات الحوكمة المؤقتة المقترحة"، المقدمة للعلم إلى المشاورة غير الرسمية في 7 سبتمبر/أيلول 2017. ويشير خط الشطب على طول الكلمة إلى حذفها. وتشمل التعديلات ما يلي:

◀ تم تصويب الفقرة 145 بحذف نيجيريا من قائمة الخطط الاستراتيجية القطرية التي ستقدم لموافقة المجلس خلال الدورة العادية الأولى لعام 2018.

**ترتيبات الحوكمة الانتقالية لمجموعة مختارة من الخطط الاستراتيجية القطرية والخطط الاستراتيجية القطرية المؤقتة التي سيتم النظر فيها في الدورة العادية الأولى لعام 2018**

من المتوقع أن ينظر المجلس في تنفيذ خطط استراتيجية قطرية لكل من مصر و هندوراس ونيجيريا وباكستان وتيمور- ليشتي وتونس، وخطة استراتيجية قطرية مؤقتة ليوروندي في دورته العادية الأولى لعام 2018. وفي الوقت الحاضر، أشار عدد من المكاتب القطرية إلى تفضيل بدء خططها الاستراتيجية القطرية في 1 يناير/كانون الثاني 2018. وفي إطار الترتيبات الحالية، سيكون مطلوباً من هذه المكاتب القطرية أن تضع خطة استراتيجية قطرية مؤقتة انتقالية، يوافق عليها المدير التنفيذي، لمدة ثلاثة أشهر أو مواصلة تنفيذ المشروعات حتى تاريخ بدء التشغيل في أبريل/نيسان بعد دورة المجلس. ورأت المكاتب القطرية المعنية أن هذا الإجراء غير فعال ويمثل عبئاً مفرطاً.

◀ في الملحق، حُذف الحكم باء-2- (ب). وتم تنقيح الشرح المرفق به ليعكس هذا التغيير.

## الملحق

النص	التعليق
باء- الموافقة على التعديلات:	يحدد هذا الحكم الموافقات على التعديلات التي تُدخل على الخطط الاستراتيجية القطرية والخطط الاستراتيجية القطرية المؤقتة والطوارئ المحدودة المفوضة للمدير التنفيذي بمفرده أو بالاشتراك مع المدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة. ويحتفظ المجلس التنفيذي ضمناً بجميع الموافقات غير المفوضة تحديداً للمدير التنفيذي (مع المدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة حيثما ينطبق).
1- تنقيح أي عملية طوارئ محدودة أو تنقيح يتعلق بحالات طوارئ في خطة استراتيجية قطرية أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة انتقالية، بموافقة مشتركة من المدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة لأي زيادة تتجاوز 48 مليون دولار أمريكي.	1- الزيادات في قيمة خطة استراتيجية قطرية أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة انتقالية أو حصيلة استراتيجية تتجاوز العتبات المحددة؛
2- تنقيح قيمة خطة استراتيجية قطرية أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة انتقالية لا يؤدي إلى:	2- إضافة أو إزالة حصائل استراتيجية كاملة من خطة استراتيجية قطرية أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة انتقالية إلا في حالة الحصائل الاستراتيجية التي تتعلق فقط بأنشطة الطوارئ
(أ) زيادة المبلغ التراكمي الذي وافق عليه المدير التنفيذي لكامل الخطة الاستراتيجية القطرية أو الخطة الاستراتيجية القطرية المؤقتة أو الخطة الاستراتيجية القطرية المؤقتة الانتقالية إلى قيمة تزيد بنسبة 30 في المائة عن آخر قيمة وافق عليها المجلس أو 150 مليون دولار أمريكي؛ أو	

أو توفير الخدمات أو تمويل بالكامل من البلد المضيف، وفي هذه الحالة تدرج الإضافة أو الإزالة تحت السلطة العامة للمدير التنفيذي في تلك المجالات.

ولا يزال يجوز تقديم خطة استراتيجية قطرية أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة أو حصة استراتيجية مموله بالكامل من البلد المضيف لموافقة المجلس عليها إذا اختار البلد المضيف ذلك.

وستتناول الأمانة الزيادات الموافق عليها تحت سلطة المدير التنفيذي بصورة تراكمية لأغراض تقييم مدى تعديلها للخطة الاستراتيجية القطرية أو الخطة الاستراتيجية القطرية المؤقتة أو الخطة الاستراتيجية القطرية المؤقتة الانتقالية أو الحاصلات الاستراتيجية، مما يؤدي إلى إعادة الحساب إلى الصفر في حالة موافقة المجلس. ولن يتم تناول التنقيحات المتعلقة بحالات الطوارئ بصورة تراكمية.

وتفوض الموافقة على أنشطة توفير الخدمات إلى المدير التنفيذي، بما يتسق مع تفويض السلطة الحالي للعمليات الخاصة.

ولن تحسب التنقيحات المتعلقة بأنشطة الطوارئ أو توفير الخدمات أو الحاصلات الاستراتيجية التي يمولها البلد المضيف بالكامل ضمن عتبات موافقة المجلس.

(ب) زيادة المبلغ التراكمي الذي وافق عليه المدير التنفيذي لأي حصة استراتيجية فردية في الخطة الاستراتيجية القطرية أو الخطة الاستراتيجية القطرية المؤقتة أو الخطة الاستراتيجية القطرية المؤقتة الانتقالية إلى قيمة تزيد بنسبة 30 في المائة عن آخر قيمة وافق عليها المجلس؛ أو

(د) (ب) إضافة حصة استراتيجية أو إزالتها.

3- تنقيح المكونات غير المتعلقة بحالات الطوارئ من الخطة الاستراتيجية القطرية المؤقتة الانتقالية عقب عملية طوارئ محدودة.

4- تنقيح خطة استراتيجية قطرية أو خطة استراتيجية قطرية مؤقتة أو حصة استراتيجية يمولها البلد المضيف بالكامل.

5- التنقيحات المتعلقة بأنشطة توفير الخدمات.